

KOKURA SHIMA SHIMA



## KOKURA SHIMA SHIMA

小倉縞縞は、伝統ある小倉織の丈夫で美しいたて縞 という特長を活かし、現代のライフスタイルにあわせた、 新しい時代の小倉織を手掛けています。機械織りでつ くり出す広幅のテキスタイルは、デザインの自由度が増 すとともに実用性も進化し、ファッションからインテリア、 建築など新たなステージで、世界のクリエイター達との コラボレーションを展開しています。そして、地球全体を 考えたサステナブルな生地開発や、環境循環型のプロ ジェクトも進めています。小倉縞縞は、「進化」という小倉 織の本質を踏まえ、新しい小倉織のあり方を追求し、世 界への挑戦を続けてせいります。

KOKURA SHIMA SHIMA INC. takes advantage of the sturdy and beautiful vertical stripes of traditional Kokura-ori weaving to produce Kokura-ori for a new era, adapting it to modern lifestyles. The wide textiles produced by machine weaving are exclusive and unique. As well as increasing flexibility of design expression, practicality has also evolved, and applications have expanded from fashion to interior design, architecture and many other fields. The new era of Kokura-ori attracts not only Japanese creators but creators from around the world. And we are also developing sustainable textiles and environmental recycling projects that consider the entire planet. Based on the essence of Kokuraori as 'evolution', KOKURA SHIMA SHIMA INC. will continue to challenge the world by constantly pursuing new styles of Kokura-ori.





2023 The Ritz-Carlton, Fukuoka



photo: ushiro maeda koji 2016 Milano Salone Milan Design Week

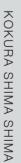
photo : Andrea Martiradonna



2016 Taipei Marriott Hotel

photo : Nacása & Partners Inc. 2018 Kitakyushu Airport





「小倉 縞縞」は、江戸時代より武士の袴や帯 として織られていた小倉織を継承し、広幅の機 械織りで表現した現代の小倉織ブランドです。 その最大の魅力は、立体的で美しいたて縞のグ ラデーション。先染めの糸を使い、一般的な織物 の約2倍以上のたて糸を用いて高密度に織り上 げることで、よこ糸の色の影響をほぼ受けず、必 然的にたて縞となります。様々な色彩のたて糸 で織りなす縞のデザインは無限で、他に類を見 ません。地厚で丈夫、綿織物とは思えない艶や かな光沢があり、なめらかで、使うほどになめし 革のような風合いが生まれます。

KOKURA SHIMA SHIMA is a machine-woven brand created to suit modern lifestyles, based on Kokura-ori, which has been woven as hakama (samurai trousers) and the obi (sash) since the Edo period in Japan. Its greatest appeal lies in its three-dimensional, beautiful vertical stripe design. Using pre-dyed yarns and densely woven with more than twice the warp yarns of ordinary textiles, the warp stripes are almost completely unaffected by the colours of weft yarns and inevitably become warp stripes. The beautiful stripe designs woven with warp yarns of various colours are unlimited and unparalleled. The textile is also thick and strong, but at the same time its texture is very supple, with a lustrous sheen and smoothness that is hard to believe for cotton textiles, and the more it is used, the more it develops a tanned leather-like texture.



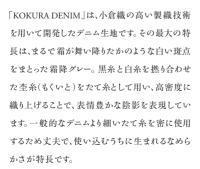




photo: kyoko omori ANREALAGE × KOKURA DENIM

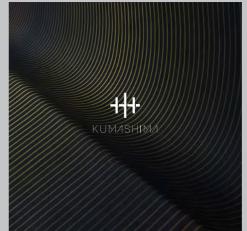


Time & Style ↑The Vacation ⅃



KOKURA DENIM is a denim textile developed using Kokura-ori's advanced weaving technology. The most distinctive feature of KOKURA DENIM is its marbled grey colour with pepper and salt patterns, covered with white spots, as if frost has fallen. The expressive grey is created by using mottled yarns made of black and white yarns. The high density of the weave creates expressive shades. The textile appeal lies in its smoothness and texture, like tanned leather, as it is made from a finer yarn than most denim, which gives it a high-density finish and develops with use.









Time & Style [KA] photo: masayuki hayashi

KUMASHIMA

「KUMASHIMA」は、建築家限研吾氏と、小倉織を復元・再生した染織家築城則子とのコラボレーションによるテキスタイルです。「植物の力」をコンセプトにした「葉脈シリーズ」は、高密度なたて糸で表現する、繊細で立体的な縞のグラデーション、リピートなしで布幅いっぱいに広がるダイナミックなデザインにより、建築やインテリア、家具に自然となじみながら独特の存在感を放ちます。自然素材である木綿、そして草木をモチーフとした色、光から生まれる陰翳の美が葉脈のように浮かび上がります。

KUMASHIMA is a textile collaboration between architect Kengo Kuma and Noriko Tsuiki, a textile artist who has restored and revitalised Kokura-ori textiles. The "Leaf Vein" series, based on the concept "the power of plants," are characterized by delicate, three-dimensional gradation of stripes expressed by the high-density warp and the dynamic design that spreads across the entire width of the textile without repeats, which give the textiles a unique presence while blending in naturally with architecture, interior design and furniture. The beauty of shades and shadows created by the natural material cotton, the original colours inspired by the Japanese native plants and motifs of the light emerge like the veins of a leaf.



2023	○ 建築家 隈 研吾氏とのコラボレーションによる「KUMASHIMA」誕生	
	○ ザ・リッツ・カールトン福岡 壁紙・椅子の張地制作	
	○ スターバックスコーヒー JIMOTO Made オリジナル商品誕生	
2022	○ 地域商標「小倉織」で特許庁による地域団体商標に登録	
2021	○ 世界体操・世界新体操 メダルリボン制作	
2020	○ 「KOKURA DENIM」誕生	
2019	○ レクサス小倉 アートパネル制作	
2018	○ 株式会社 小倉縞縞に 社名変更	
	<ul><li>○ 株式云社 小呂桐桐 に 社石支史</li><li>○ 経済産業省「地域未来牽引企業」に認定</li></ul>	
2017		
2016	○ ミラノデザインウィーク INTERNI 主催「OPEN BORDERS」 出展	
	○ 台北マリオット・ホテル レストラン 壁面装飾・照明制作	
2015	<ul><li>○ ハンス J・ウェグナー作「サークルチェア」との コラボレーション</li></ul>	
2011	○ ミラノサローネ 初出展(以降継続)	
2010	○ 風呂敷「グッドデザイン賞」受賞	
2009	○ パリ見本市メゾン・エ・オブジェ 初出展 (以降継続)	
2008	○ ドイツ見本市アンビエンテ初出展(以降継続)	
2007	○「小倉 縞縞」ブランド誕生	
2005	○ 小倉織 縞織物 (広幅・機械織) の新規開発	
1997	○ 小倉織 霜降 (機械織) 復元	
1996	○ 有限会社 小倉クリエーション設立	
2023	Launch of the interior textile brand     KUMASHIMA in collaboration with architect Kengo Kuma.	
	O Produced wall paper and upholstery for The Ritz-Carlton, Fukuoka.  Launched Starbucks Coffee "JIMOTO Made" original products.	
2022	"Kokura-ori" registered as a regional collective trademark by the Japan Patent Office.	
2021	O Produced original stripe pattern of medal ribbons for Artistic Gymnastics World Championships and Rhythmic Gymnastics World Championships.	
2020 2019	Launched denim brand KOKURA DENIM.      Den decord Lawre Kalause Original consensus.	
2019	O Produced Lexus Kokura Original art panel. Company name changed to KOKURA SHIMA SHIMA INC.	
2017	Selected as one of the Companies Driving Regional Growth	
2016	by the Ministry of Economy, Trade and Industry.	
2016	<ul> <li>Exhibited at "OPEN BORDERS" organized by Milan Design Week 2016 INTERNI</li> <li>Produced wall decoration and lighting for Taipei Marriott Hotel.</li> </ul>	
2015	Collaboration with Hans J Wegner's masterpiece, "CIRCLE CHAIR".	
2011	Exhibited for the first time at the Salone del Mobile.Milano	
2010	(and exhibited continuously since 2011).  Furoshiki (wrapping cloth): winner of the 2010 Good Design Award.	
2009	Exhibited for the first time at Maison & Objet in Paris, France	
25	(and exhibited continuously since 2009).	
2008	<ul> <li>Exhibited for the first time at the German trade fair Ambiente (and exhibited continuously since 2008).</li> </ul>	
2007	Launch of the KOKURA SHIMA SHIMA brand,	
	producing Kokura-ori textile for a new era.	
2005	New development of Kokura-ori, with striped textile	
1997	(wide width and machine-woven)  Restoration of Kokura-ori, with marbled grey colour(machine-woven)	

O Established KOKURA CREATION INC.

## TEXTILE FACTORY

FACTORY

隣接する織物工場との連携により、企画からデザイン、糸染め、織り まで一貫して行うことで、ご希望に添ったオリジナルテキスタイルを製 造します。小倉織で培った色の表現や高密度に織る高い技術を活 かし、グッドデザイン、ハイクオリティなものづくりを実現します。

In collaboration with the adjacent weaving factory, we supervise the entire process of planning, design, yarn dyeing and weaving to produce original textiles tailored to your needs. We realise elaborate manufacturing with high quality and superb design, utilising colour expression and high-density weaving technology developed in Kokura-ori.



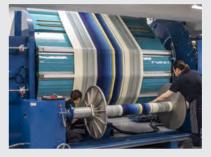




Photo : kyoko omori

$\bigcirc$	
$\bigcirc$	
$\leq$	
$\Box$	
$\supset$	
Z	
$\prec$	

〒803-0814 福岡県北九州市小倉北区大手町 3-1-107

TEL 093-561-0700

紺屋町事務所

〒802-0081 福岡県北九州市小倉北区 紺屋町13-1 毎日西部会館 2F

TEL 093-561-0700



CORPORATE WEBSITE www.kokura-shimashima.com

MAIN OFFICE

3-1-107 Otemachi, Kokurakita-ku Kitakyushu, Fukuoka 8030814, Japan

TEL +81-93-561-0700

KONYAMACHI OFFICE

13-1-2F Konyamachi, Kokurakita-ku Kitakyushu, Fukuoka 8020081, Japan

TEL +81-93-561-0700



ONLINE STORE www.shima-shima.jp

MAIL ADDRESS

info@shima-shima.jp

SHO U

小倉 縞縞 本店 MAIN STORE

TEL 093-561-8152

小倉 縞縞 井筒屋店 IZUTSUYA

TEL 093 - 522 - 2618



© 2024 KOKURA SHIMA SHIMA INC.